

北愛兩派教徒再衝突 政府準備頒佈宵禁令

【倫敦四日電】北愛爾蘭政府昨日宣佈，由於北愛爾蘭天主教徒與新教徒之間的衝突，政府準備頒佈宵禁令。政府發言人表示，由於北愛爾蘭天主教徒與新教徒之間的衝突，政府準備頒佈宵禁令。政府發言人表示，由於北愛爾蘭天主教徒與新教徒之間的衝突，政府準備頒佈宵禁令。政府發言人表示，由於北愛爾蘭天主教徒與新教徒之間的衝突，政府準備頒佈宵禁令。

蘇作家揭露蘇黑幕 致函蘇共勿迫害其親友及妻子

【倫敦四日電】蘇聯著名作家、諾貝爾文學獎得主索爾仁尼琴昨日致函蘇聯共產黨，揭露蘇聯黑幕，並致函蘇共勿迫害其親友及妻子。索爾仁尼琴在信中揭露了蘇聯政府對知識分子的壓迫和迫害，並呼籲蘇聯政府停止這種行為。

征月三太空人 並無不良後果 下週一可離俄境

【莫斯科四日電】三名在太空中飛行三天的蘇聯太空人，昨日已返回地球，並無不良後果。這三名太空人是阿列克謝·列昂諾夫、瓦列里·貝庫斯和尤里·阿扎瓦斯。他們在太空中進行了多項科學實驗，並順利返回地球。

論社 光復大陸，矢志不移

向羅傑士國務卿申明中國人民的心聲
光復大陸，矢志不移。這是中國人民的心聲，也是中國政府的堅定決心。我們將繼續為實現國家的統一和民族的團結而努力奮鬥。

以埃軍昨砲戰 互轟達七小時

【開羅四日電】埃及與以色列昨日在邊境地區發生砲戰，雙方互轟達七小時。埃及軍隊在邊境地區發射了多枚砲彈，以色列軍隊也進行了還擊。

北越昨宣佈 釋放三美俘

【河內四日電】北越政府昨日宣佈，已釋放三名美國俘虜。這三名俘虜是在北越境內被發現的，北越政府表示，他們已經獲得了自由。

亞洲國家自衛原則 尼克遜促國會領袖重新評定

【華盛頓四日電】美國總統尼克遜昨日致函國會領袖，重申美國在亞洲的自衛原則。尼克遜表示，美國將繼續在亞洲保持強大的軍事力量，以維護地區的和平與穩定。

光復大陸，矢志不移。這是中國人民的心聲，也是中國政府的堅定決心。我們將繼續為實現國家的統一和民族的團結而努力奮鬥。

聖培爾英文書院

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

聖西門英專夜書院通告

本校新學期(全部新班)定於八月六日開課，由ABC(初學班)至F5(參加1970年考)各級尚有餘額，即日起派發入學申請表。額滿即止。

香港打字學院招生

本校開辦打字班，教授打字技巧、電腦打字等。歡迎報名。

東南無線電專招男女生

本校開辦無線電班，教授無線電原理、維修等。歡迎報名。

實用英專日夜校招生

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

利瑪竇書院通告

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

博禮英文書院招生

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

天主聖慈幼中

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

香港佛教書院招生

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

金山輪船公司

本公司開辦輪船業務，提供往返香港、上海、廣州等地的航線。歡迎搭客。

聖本篤英文書院

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

聖瑪利書院

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

維新英文中學

本校開辦英文班，教授英文文法、會話、聽力、閱讀等。歡迎報名。

寮國共黨游擊隊 襲永珍機場不逞

攻空運大庫附近倉庫等被擊退

【本報訊】寮國共黨游擊隊，於昨（廿）日，襲擊永珍機場，不逞而返。據悉：該隊係由永珍機場附近之倉庫，向機場發動攻擊，並向空運大庫附近之倉庫等處，投擲燃燒彈及高爆炸彈，引起大火。該隊在襲擊後，即向森林中潰退。永珍機場方面，已加強戒備，並向附近各村莊，發出疏散令。據悉：該隊之襲擊，係因不滿政府之政策，而發動之。

海員七號改變速度 進至距火星六十哩

【本報訊】美國海員七號太空船，在昨（廿）日，改變其飛行速度，並向火星進發。據悉：該船係由美國海軍部所屬之海軍航空站，於昨（廿）日，向火星進發。該船在飛行途中，曾改變其飛行速度，並向火星進發。據悉：該船之飛行，係為研究火星之環境，並為未來之火星探險，作準備工作。

德女星未帶乳罩 被荷蘭禁止入境

【本報訊】一名德國女星，因未帶乳罩，被荷蘭政府禁止入境。據悉：該女星係由德國飛往荷蘭，並在荷蘭之機場，被荷蘭政府之官員，發現其未帶乳罩。該女星隨即被禁止入境，並被遣返德國。據悉：荷蘭政府之官員，係根據荷蘭之法律，禁止女性進入荷蘭，除非其穿著適當之服裝。

登陸月球太空人 首次做禮拜

【本報訊】美國太空人，在登陸月球後，首次舉行禮拜。據悉：該太空人係由美國政府所屬之太空總署，於昨（廿）日，登陸月球。該太空人在登陸月球後，即舉行禮拜，並向美國總統，報告其在月球上之情況。據悉：該太空人係在月球上，停留了十四天，並進行了多次科學實驗。

搶救華僑下一代

【本報訊】華僑下一代之教育問題，引起社會之關注。據悉：華僑下一代之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。據悉：華僑子女在國外之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。據悉：華僑子女在國外之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。

尼羅河大屠殺少人知

【本報訊】尼羅河大屠殺事件，引起社會之關注。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。

英將恢復死刑

【本報訊】英國政府，正考慮恢復死刑。據悉：英國政府正考慮恢復死刑，以應對日益嚴重的犯罪問題。據悉：英國政府正考慮恢復死刑，以應對日益嚴重的犯罪問題。



中共修憲以毛思想掛帥 再來一次大躍進

【本報訊】中國共產黨，正考慮修憲，以毛澤東思想為指導。據悉：中國共產黨正考慮修憲，以毛澤東思想為指導，並再次發動大躍進運動。據悉：中國共產黨正考慮修憲，以毛澤東思想為指導，並再次發動大躍進運動。

白宮顧問基格抵巴黎 向法國總統報告經過

【本報訊】美國白宮顧問基格，已抵達巴黎，向法國總統報告經過。據悉：基格係受美國政府之命，前往巴黎，向法國總統報告美國之政策。據悉：基格係受美國政府之命，前往巴黎，向法國總統報告美國之政策。

大馬保安隊在北部邊境 圍捕一百多名村民

【本報訊】大馬保安隊，在北部邊境，圍捕一百多名村民。據悉：大馬保安隊係在北部邊境，圍捕一百多名村民。據悉：大馬保安隊係在北部邊境，圍捕一百多名村民。

紐約成乞食世界

【本報訊】紐約市，正成為乞食之世界。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。

寡廉鮮恥亂性愛

【本報訊】社會風氣，正變得寡廉鮮恥，亂性愛。據悉：社會風氣正變得寡廉鮮恥，亂性愛，這反映了社會道德之淪喪。據悉：社會風氣正變得寡廉鮮恥，亂性愛，這反映了社會道德之淪喪。

紐約成乞食世界

【本報訊】紐約市，正成為乞食之世界。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。

世入較為急的 觸覺刺激頗強烈

【本報訊】現代人生活節奏快，觸覺刺激強烈。據悉：現代人生活節奏快，觸覺刺激強烈，這反映了現代社會之特點。據悉：現代人生活節奏快，觸覺刺激強烈，這反映了現代社會之特點。

紐約成乞食世界

【本報訊】紐約市，正成為乞食之世界。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。

寡廉鮮恥亂性愛

【本報訊】社會風氣，正變得寡廉鮮恥，亂性愛。據悉：社會風氣正變得寡廉鮮恥，亂性愛，這反映了社會道德之淪喪。據悉：社會風氣正變得寡廉鮮恥，亂性愛，這反映了社會道德之淪喪。

英將恢復死刑

【本報訊】英國政府，正考慮恢復死刑。據悉：英國政府正考慮恢復死刑，以應對日益嚴重的犯罪問題。據悉：英國政府正考慮恢復死刑，以應對日益嚴重的犯罪問題。

尼羅河大屠殺少人知

【本報訊】尼羅河大屠殺事件，引起社會之關注。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。

搶救華僑下一代

【本報訊】華僑下一代之教育問題，引起社會之關注。據悉：華僑下一代之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。據悉：華僑下一代之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。

登月時代的悲劇

【本報訊】登月時代的悲劇，引起社會之關注。據悉：登月時代的悲劇，係指在登月過程中，發生的一起悲劇。據悉：登月時代的悲劇，係指在登月過程中，發生的一起悲劇。

情幽古思有真 香吃在然突物舊

【本報訊】古物突然香，引起社會之關注。據悉：古物突然香，係指在古物中，發現的一種香料。據悉：古物突然香，係指在古物中，發現的一種香料。

英將恢復死刑

【本報訊】英國政府，正考慮恢復死刑。據悉：英國政府正考慮恢復死刑，以應對日益嚴重的犯罪問題。據悉：英國政府正考慮恢復死刑，以應對日益嚴重的犯罪問題。

尼羅河大屠殺少人知

【本報訊】尼羅河大屠殺事件，引起社會之關注。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。據悉：該事件係指在尼羅河上，發生的一起大屠殺事件。

搶救華僑下一代

【本報訊】華僑下一代之教育問題，引起社會之關注。據悉：華僑下一代之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。據悉：華僑下一代之教育問題，係指華僑子女在國外之教育問題。

登月時代的悲劇

【本報訊】登月時代的悲劇，引起社會之關注。據悉：登月時代的悲劇，係指在登月過程中，發生的一起悲劇。據悉：登月時代的悲劇，係指在登月過程中，發生的一起悲劇。

紐約成乞食世界

【本報訊】紐約市，正成為乞食之世界。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。據悉：紐約市正成為乞食之世界，由於經濟不景氣，許多人被迫在街頭乞食。

寡廉鮮恥亂性愛

【本報訊】社會風氣，正變得寡廉鮮恥，亂性愛。據悉：社會風氣正變得寡廉鮮恥，亂性愛，這反映了社會道德之淪喪。據悉：社會風氣正變得寡廉鮮恥，亂性愛，這反映了社會道德之淪喪。

一日內三批難胞逃港 共達六十四人

陽江漁民五十一人分乘五艘「陽江索」抵 長洲，台山一家八口乘漁船逃亡，鹽田五 青年泗水抵英界，全部被警方截獲。

【本報訊】五十一名難民，昨日下午由陽江乘「陽江索」抵長洲，台山一家八口乘漁船逃亡，鹽田五青年泗水抵英界，全部被警方截獲。

此外，另有難民由台山乘「陽江索」抵長洲，台山一家八口乘漁船逃亡，鹽田五青年泗水抵英界，全部被警方截獲。

台山「公社」漁戶 帶同猪隻逃亡

【本報訊】台山「公社」漁戶，昨日下午帶同猪隻逃亡，台山一家八口乘漁船逃亡，鹽田五青年泗水抵英界，全部被警方截獲。

此外，另有難民由台山乘「陽江索」抵長洲，台山一家八口乘漁船逃亡，鹽田五青年泗水抵英界，全部被警方截獲。

王惠芬情況突轉壞 新腎出現排斥現象

經服藥後已被控制

【本報訊】由港赴台的王惠芬，其病情突轉壞，新腎出現排斥現象，經服藥後已被控制。

王惠芬於昨日下午由港赴台，其病情突轉壞，新腎出現排斥現象，經服藥後已被控制。

上圖說明：名難胞，乘中 五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大 扣在長洲大石口海面。(中)這位 難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡， 他抱着幼女在長洲步行時，進行連 家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁 笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

上圖說明：名難胞，乘中五艘陽江索逃往長洲，五艘昨大扣在長洲大石口海面。(中)這位難胞名林紀冲，係一妻二女逃亡，他抱着幼女在長洲步行時，進行連家情，背上猶有懷色。(左)頭戴漁笠，在長洲街頭步到水警船。

慕愛 夏季大減價

西服，游泳衣，鞋。 新貨七折， 存貨三折至對折

由今天起至八月八日止
(跳舞用品除外)
新貨七折，
存貨三折至對折

由今天起至八月八日止
(跳舞用品除外)
新貨七折，
存貨三折至對折

由今天起至八月八日止
(跳舞用品除外)
新貨七折，
存貨三折至對折

由今天起至八月八日止
(跳舞用品除外)
新貨七折，
存貨三折至對折

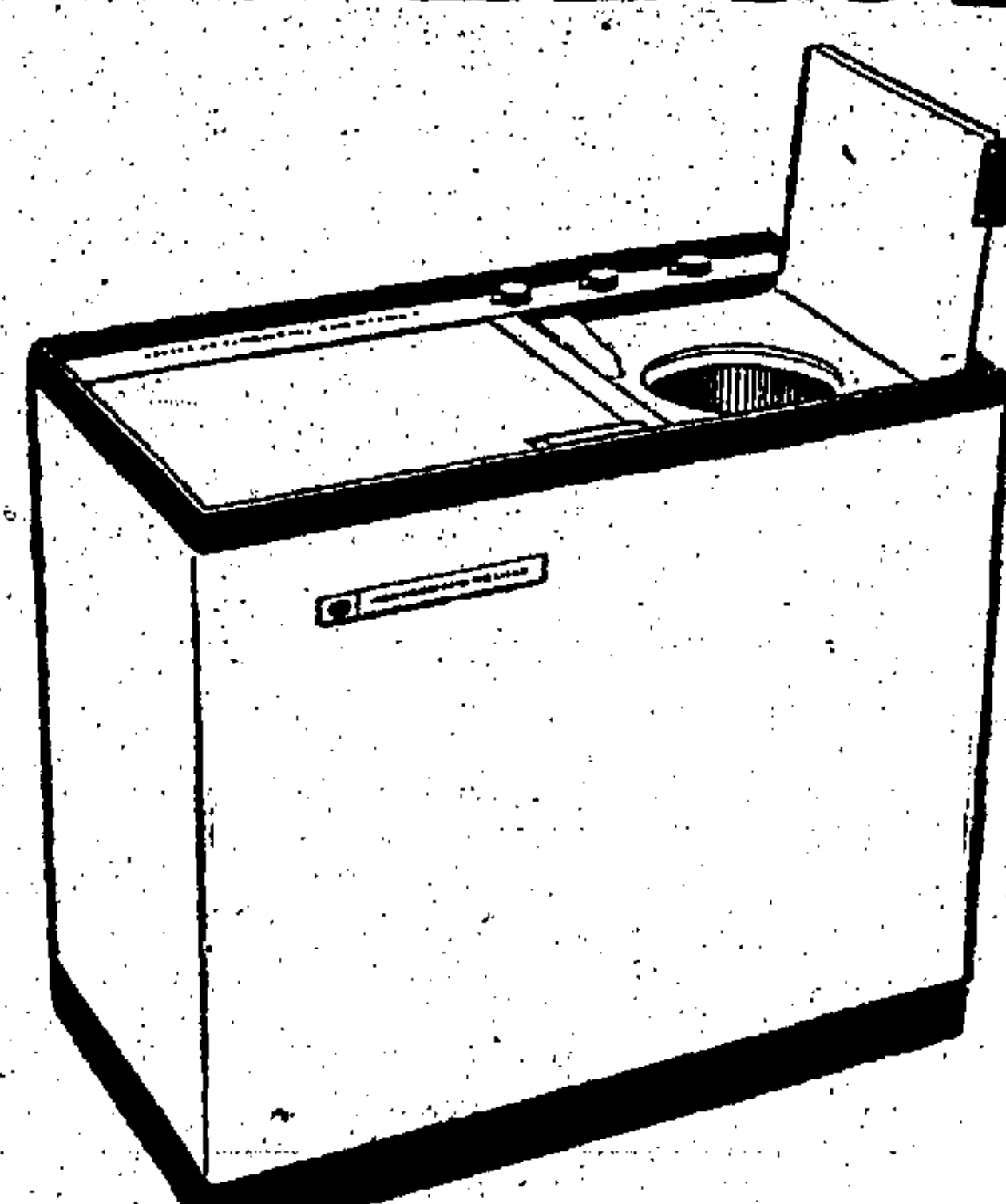
由今天起至八月八日止
(跳舞用品除外)
新貨七折，
存貨三折至對折

由今天起至八月八日止
(跳舞用品除外)
新貨七折，
存貨三折至對折

門橫司公施先角旺 車人九部餘卅 駛停度一晚昨

「議抗」示表牌抄被車輛一因
業營復恢分部離駛後先夜深

免費贈送 豪華牌自動洗衣機



以慶祝新陳列室開幕，歡迎駕臨一碰運氣，贏取名貴獎品
陳列室並不出售任何商品。

絕費獲得豪華牌名貴電器
用具並非難事，只須駕臨
山大廈地下之豪華牌新陳
列室，答幾則簡易問題，便
可安心等候中獎，比賽於七
月廿六日開始，結果將於兩

星期後在報章廣告上刊登
頭獎為豪華牌自動洗衣機，
二獎為豪華牌吸塵器，三獎
為豪華牌乾濕髮斗，參加比
賽，不須購物，不費分文，人
人歡迎。

SHIRO
CHINA LIMITED

品用膠塑令夏

用耐觀美·生衛潔清



●備有處到●

品司公限有業美光星

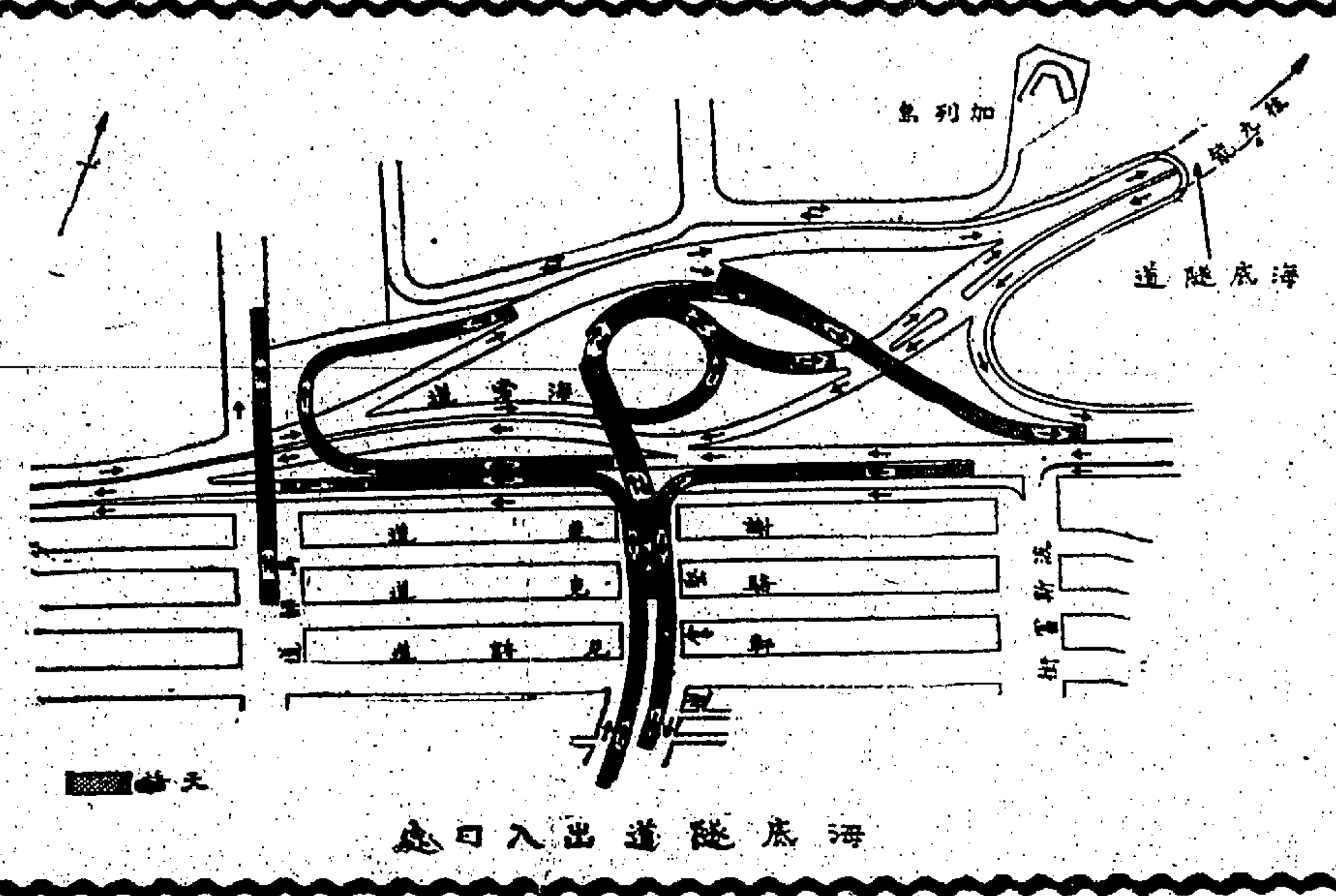
大磡村木屋區大火 燬屋六十餘間

焚燒歷三小時六百餘人燬家

【本報訊】九龍大磡村木屋區，昨日下午四時，發生一場大火，焚燒歷三小時，六百餘人燬家，損失慘重。據悉，火勢猛烈，蔓延迅速，多間木屋被焚燬，幸無人傷亡。火警接報後，立即派員前往撲滅，但由於木屋區狹窄，消防車難以進入，火勢一度失控。經過三小時的奮鬥，火勢才被撲滅。目前，消防部門正調查火災原因，並對受損房屋進行評估。

便利車輛暢通無阻 海底隧道出入口處 分別建迴旋行車路

【本報訊】海峽殖民地政府，為便利車輛暢通，並減少交通阻塞，決定在海底隧道出入口處，分別興建迴旋行車路。該項工程預計將於明年動工，屆時將可大幅縮短車輛在出入口處的等候時間，提高交通效率。目前，政府正與有關部門商討具體實施方案，並進行環境評估。



處口入出道隧底海

觀塘大東布廠內 發生大毆鬥 四人受傷五人被捕

【本報訊】觀塘大東布廠內，昨日下午發生一場大規模的毆鬥，造成四人受傷，五人被捕。據悉，事件發生在該廠的員工休息區，起因不明。當時有多名員工在場，雙方發生爭執，隨後演變成激烈的毆鬥。警方接報後迅速趕到現場，將受傷人員送醫治療，並逮捕了涉案的五名男子。目前，警方正對事件進行進一步調查。

港督昨午宴招待 美國務卿羅傑士

【本報訊】港督昨午宴招待美國務卿羅傑士，雙方就當前國際形勢及港粵關係交換意見。宴會氣氛友好，雙方均表示將繼續加強合作，共同維護地區的和平與穩定。港督在致辭中感謝美方對香港的長期支持，並表示香港將繼續發揮其作為國際貿易樞紐的作用。

第二批小型巴士 五十輛今檢驗

【本報訊】第二批小型巴士，將於今日接受檢驗，以確保其符合安全標準。此次檢驗由交通部門負責，將對巴士的機械性能、安全設施及駕駛員資格進行全面檢查。只有通過檢驗的巴士才能投入營運。目前，已有數十輛巴士在檢驗場等待檢查。

為香港新市計劃打開新的一頁

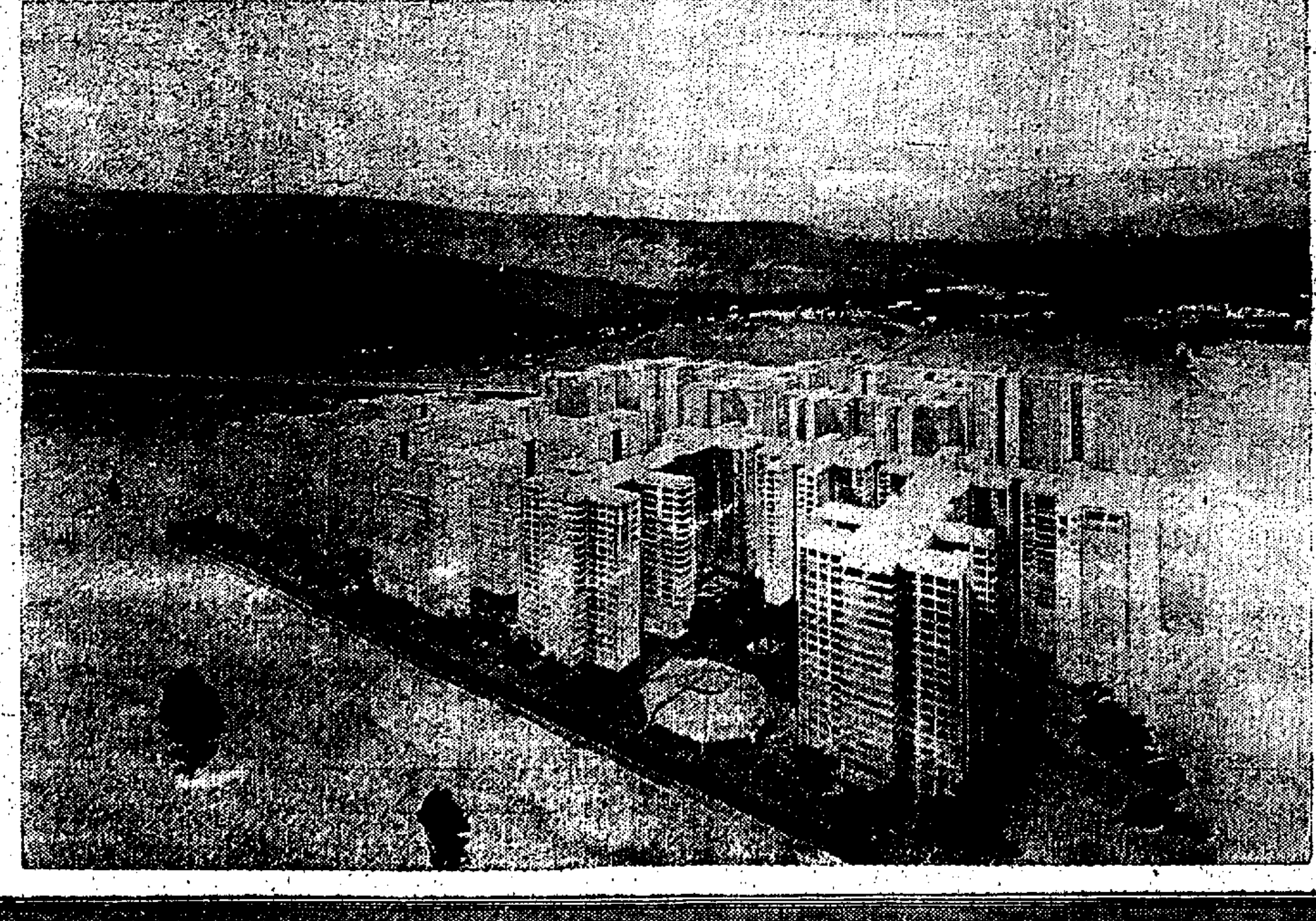
美孚新邨

第二期花園洋樓現已開始出售

現在，美孚新邨在香港人心目中已經成為最理想的住宅。首期十四座花園洋樓全部完成，已經搬進美孚新邨的人們早已舒舒服服地安居下來；享受著寧靜美麗的居住環境和一切生活上的方便。未搬進美孚新邨的居民，對美孚新邨懷有無限的憧憬和嚮往。

新穎藝術設計的花園平台設在中央以供欣賞和休憩；完美的現代化商場近在咫尺，方便購物。還有設備齊全的學校和幼稚園，使兒童就讀。至於樓宇的材料和設備更盡善盡美。此外，還有最高效率的管理服務等，使住戶們獲得安居樂業的保障，物業的價值得以永保。

美孚企業有限公司
地址：新市美孚新邨
電話：K-879351
美孚企業有限公司謹啟



敬啟者：敝行外勤推銷員麥君及收帳員袁君，因事於八月一日自動辭職，特此通告。諸君希垂鑒幸甚。
永勝商行有限公司謹啟
一九六九年八月五日
香港莊士敦道三十一號

博愛醫院

「戊申年」一九六九年三月十五日舉行籌款晚宴
收支帳（結至一九六九年四月三十日止）

善款收入	
名譽籌款共收	\$28,454.00
銀錢捐款共收	67,725.19
成：有關費用支出	
餐費	\$5,958.32
文具印刷	\$3,055.60
雜項費	603.99
實得收入	9,617.91
籌款收入	\$86,561.28

戊申年主席：梁哲若
核數師報告書
本核數師已將上列博愛醫院在一九六九年三月十五日舉行之戊申年籌款晚宴之收支有關帳目及紀錄審核完畢，上列帳目正確無誤。
黃振華會計師

哮喘

中區醫院
哮喘專科
地址：中區醫院
電話：226741

基督教神召會 康樂中學 招生

英文中學：P.6, F.1至F.5 (會考班) 中文中學：中一、中二
中文小學各級及幼稚園 (英專夜校同時招生)
入學試：八月九日 自備七層新校舍
校址：九龍竹園蒲崗村道
電話：226741・226742 設備完善

「黃頁」分類 查閱便捷

地址：香港中環德輔道中
電話：447121

聖思定英文中學 招收 F.5 重讀生

(全部保送參加會考)
校址：香港中環德輔道中
電話：447121

賢德中學 招生

英文部：P.1至F.5 (會考班)
幼稚園高班
中文部：小一至中五 (會考班)
幼稚園高班
校址：九龍太子道東
電話：24029・047850
監督：王淑安校長；陶雲英

MONARCH EVENING COLLEGE 慕雅英文夜中學 招生

班級：(1)中學部：F.1至F.4 (科目：英文、中文、數學、歷史、地理、物理及化學等)
(2)英專部：ABC(初學班)至P.6F.1至F.5 (會考班) 中學及英專部開學7.5參加會考
報名：星期一至六(8.45-9.45P.M.)
開課日期：八月五日
校址：九龍尖沙咀彌敦道9號, 11, 13, 15, 17, 19, 21, 23, 25, 27, 29, 31, 33, 35, 37, 39, 41, 43, 45, 47, 49, 51, 53, 55, 57, 59, 61, 63, 65, 67, 69, 71, 73, 75, 77, 79, 81, 83, 85, 87, 89, 91, 93, 95, 97, 99
校長：DANIEL W. LUKE

涉嫌在金紡門前意圖開片 被捕十二名青年 全部落案今提控

【本報訊】涉嫌在日前於金紡門前意圖開片，被捕之十二名青年，已全數落案，將於今日在法院提控。

在當日提控之青年中，有一名為十九歲之陳某，其餘十一名，則分別為二十歲、二十一歲及二十二歲。他們均被控以「在公眾地方拍攝淫褻片」之罪名。

據悉，這批青年是在昨日（四日）下午，於金紡門前，被警方發現。當時，他們正準備在該處拍攝影片。警方在接獲報案後，隨即趕到現場，並將這批青年逮捕。

這批青年在法庭上表示，他們是受一名男子之邀，前往該處拍攝影片。他們表示，他們並不知道該處是禁區，且他們拍攝之影片，亦非淫褻片。

留美講座演講 美西大學情況 留美者應有經濟準備

【本報訊】留美學生應有經濟準備，美西大學情況，留美者應有經濟準備。

據悉，美西大學是一所位於美國加利福尼亞州之私立大學。該校之學費及生活費均較高，且該校之入學要求亦較嚴格。因此，留學生在前往該校前，應先做好經濟準備。

此外，留學生在前往美國前，亦應先了解該校之情況，包括該校之教學質量、校園環境及學生生活等。只有做好充分之準備，留學生才能在美國順利完成學業。

成立接待中心 接待赴美同學

【本報訊】留美學生應有經濟準備，美西大學情況，留美者應有經濟準備。

據悉，該中心之成立，旨在為赴美留學生提供必要之接待服務，包括安排住宿、交通及生活等。該中心之成立，將有助於留學生在赴美期間，能更順利地適應當地之生活環境。

此外，該中心亦將為留學生提供有關美國之文化、歷史及社會等之資訊，以幫助留學生更好地了解美國。

風姐愛麗絲 對港無威脅

【本報訊】風姐愛麗絲，對港無威脅。

據悉，風姐愛麗絲是一隻名為「愛麗絲」之風扇。該風扇之設計獨特，且其風力強大，能為室內提供舒適之涼意。此外，該風扇之外觀亦非常美觀，能為室內增添一份美感。

據悉，該風扇之設計者表示，該風扇之設計，旨在為人們提供一種舒適、健康之生活環境。因此，該風扇之推出，將受到廣大市民之歡迎。

女健兒長途修耐力 對港無威脅

【本報訊】女健兒長途修耐力，對港無威脅。

據悉，該女健兒是一名為「長途」之女子。她具有極強之耐力，能長時間進行長途跑。此外，她亦具有極強之體魄，能輕鬆完成各種高強度之運動。

據悉，該女健兒之訓練，旨在提高其耐力及體魄。她表示，她將繼續努力，爭取在未來之比賽中取得好成績。

多利是質高同勇

【本報訊】多利是質高同勇。

據悉，多利是一隻名為「多利」之狗。它具有極高之智商，能理解主人之指令。此外，它亦具有極強之勇氣，能勇敢地面對各種困難。

據悉，多利之訓練，旨在提高其智商及勇氣。它表示，它將繼續努力，爭取在未來之比賽中取得好成績。



涉嫌在金紡門前意圖開片，被捕之十二名青年。

獲救廿八船員 今日可返港

【本報訊】獲救廿八船員，今日可返港。

據悉，這批船員是在昨日（四日）獲救。他們在海上漂流了數天後，被一艘漁船發現並救起。目前，他們已獲救並被送往醫院接受治療。

據悉，這批船員之遇難，是由於一艘貨輪在海上發生故障所致。該貨輪在航行途中，突然失去動力，並開始傾斜。船員們隨即展開自救，但最終未能成功。

本港成為 東南亞區 第二富翁

【本報訊】本港成為東南亞區第二富翁。

據悉，本港之經濟實力已顯著增強，已成為東南亞區之第二富翁。這主要得益於本港之金融、貿易及服務業之發展。

據悉，本港之經濟實力之增強，已吸引了大量之投資。此外，本港之金融、貿易及服務業之發展，亦為本港之經濟實力之增強提供了有力之支持。

東南亞區 第二富翁

【本報訊】東南亞區第二富翁。

據悉，本港之經濟實力已顯著增強，已成為東南亞區之第二富翁。這主要得益於本港之金融、貿易及服務業之發展。

據悉，本港之經濟實力之增強，已吸引了大量之投資。此外，本港之金融、貿易及服務業之發展，亦為本港之經濟實力之增強提供了有力之支持。

女健兒長途修耐力

【本報訊】女健兒長途修耐力。

據悉，該女健兒是一名為「長途」之女子。她具有極強之耐力，能長時間進行長途跑。此外，她亦具有極強之體魄，能輕鬆完成各種高強度之運動。

據悉，該女健兒之訓練，旨在提高其耐力及體魄。她表示，她將繼續努力，爭取在未來之比賽中取得好成績。

多利是質高同勇

【本報訊】多利是質高同勇。

潮汕文教會診所 遷往大埔道新址

【本報訊】潮汕文教會診所，已遷往大埔道新址。該診所之新址位於大埔道之某某號，環境優美，交通便利。診所之遷移，旨在為市民提供更為便利之醫療服務。

據悉，該診所之新址，面積較大，設施齊全。此外，該診所之醫生亦具有豐富之臨床經驗，能為市民提供高質量之醫療服務。

生命英文中學招生

【本報訊】生命英文中學，現正招收初中一年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為小學畢業生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

善基中學 附設小學課程

【本報訊】善基中學，附設小學課程，現正招收小學一年級至六年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為小學一年級至六年級學生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

逸仙中學 附設小學課程

【本報訊】逸仙中學，附設小學課程，現正招收小學一年級至六年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為小學一年級至六年級學生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

培英中學 招生

【本報訊】培英中學，現正招收初中一年級至三年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為初中一年級至三年級學生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

青年會 舉行研討會

【本報訊】青年會，將於八月十日舉行研討會。該研討會之主題為「青年之發展與挑戰」。研討會將邀請多位專家學者，就青年之發展及面臨之挑戰，進行深入之探討。

據悉，該研討會之舉辦，旨在為青年提供一個交流與學習之平台。歡迎廣大青年踴躍參加。

生命英文中學 招生

【本報訊】生命英文中學，現正招收初中一年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為小學畢業生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

善基中學 附設小學課程

【本報訊】善基中學，附設小學課程，現正招收小學一年級至六年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為小學一年級至六年級學生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

逸仙中學 附設小學課程

【本報訊】逸仙中學，附設小學課程，現正招收小學一年級至六年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為小學一年級至六年級學生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

培英中學 招生

【本報訊】培英中學，現正招收初中一年級至三年級學生。該校之教學質量高，師資力量強，校園環境優美。此外，該校亦設有各種課外活動，能為學生提供全面之發展機會。

據悉，該校之招生對象為初中一年級至三年級學生。有意報讀者，請於八月十日前，前往該校報名。報名地點：某某路某某號。

味風八月公司牛奶

雪蘭莪朱古力



牛奶公司每月特色雪糕，八月份特製「雪蘭莪朱古力」雪糕，含有清涼爽滑之雪蘭莪及於營養豐富之朱古力雪糕上，倍增氣味芬芳，純潔可口，請即向各大利達及惠康超級市場選購。

半品脫紙盒庄—\$ 2.00。半加侖鐵罐庄—\$ 8.00 歡迎家庭訂購。電話：H.777261 (訂購雪糕由港幣四元五角起)

桑葉枇杷蜜

早晚一杯 調和臟腑
治咳除痰 滋潤養顏

主治：肝火肺熱、痰多咳嗽、喉痛聲啞、唇舌苦燥、消化不良、面多暗瘡、烟酒過多、夜睡不寧、夏令常飲、口腔涼快

注意：近多影射，請認明真品。

美國 Admiral 上將牌 冷氣機

冷風特多·特製強風·風大够凍

免費安裝·五年保用·最佳服務

各大電器行均有代售

東方英文中學

班級招考：P6、P7、P8 各級新生，下年度開學考試

特點：全日上課，設備完善，師資優良，學費低廉

校址：界路44-50號 電話：80721 80741

校長：陸子麟

九龍塘學校英文中學部

校址：九龍塘舒梨道十號 電話：K830190

招收：大學預科UPPER6及LOWER6文理組新生 (申請時須携證件)

報名日期：即日起

報名地點：本校校務處

校監：譚澤霖 校長：譚煜標

培英中學 招生

中學部：招收初中一年級至三年級新生 (小學全日課)

小學部：招收小學一年級至六年級新生 (小學全日課)

校址：海山道三號 電話：四七三七八

校長：李耀輝

警方呼籲市民合作

如有索賄應即舉報

【本報訊】警方呼籲市民合作，如有索賄應即舉報。警方表示，在過去數月，警方在打擊貪污及索賄方面，取得顯著成果。警方呼籲市民，如有任何索賄行為，應即向警方舉報，以協助警方打擊貪污。

兩疑犯今提堂

警方訪尋青年「廢柴根」

【本報訊】警方訪尋青年「廢柴根」。警方表示，在過去數月，警方在打擊貪污及索賄方面，取得顯著成果。警方呼籲市民，如有任何索賄行為，應即向警方舉報，以協助警方打擊貪污。

同濟中英文中學

昨舉行畢業典禮

【本報訊】同濟中英文中學，昨舉行畢業典禮。典禮由校長主持，並邀請嘉賓致詞。典禮中，校長勉勵畢業生，在未來的人生道路上，繼續努力，為社會作出貢獻。

聖若望英文書院

校監蒞臨生訪台

【本報訊】聖若望英文書院，校監蒞臨生訪台。校監表示，此次蒞臨，是應邀來台訪問，並與校方商討合作事宜。校監對書院在過去數月的表現，表示滿意。

丹桂村池塘

溺斃兩少女

【本報訊】丹桂村池塘，溺斃兩少女。警方表示，兩少女是在昨日下午，在池塘游泳時，因不慎溺水，經送院搶救後，證實不治。警方呼籲市民，在游泳時，應注意安全，避免發生意外。

香港電台

今日節目表

【本報訊】香港電台，今日節目表。節目表列出了今日各頻道的節目安排，包括新聞、綜藝、體育等節目。市民可根據節目表，選擇觀看或收聽的節目。

美國郵船 萬寶隆總統號 萬寶隆總統號 今日可抵港卸貨六日同航美國 普樂總統明到埠卸貨開台日返美

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

今日來往班機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機 瑞航公司採用 DC-8 巨型機

足總訂轉會新例 球員在季內轉會 不能超過兩球會 外地球員須有轉會證明書

【本報訊】英足總主席希金士昨日宣佈，自一九七九年起，凡在英甲、英乙、英丙、英丁四級聯賽中，球員在一個賽季內，最多只能轉會兩次。這項新例，旨在防止球員在一個賽季內，頻繁轉會，影響球隊穩定。此外，凡由海外轉入英倫足球聯賽的球員，必須持有英足總發出的轉會證明書，證明其在海外曾效力於某球會，且表現良好。希金士表示，這項新例將有助於提高球員的忠誠度，並確保球員在轉會前，已充分適應英倫足球的比賽節奏。

南華分齡網球賽 經已全部結束

【本報訊】南華分齡網球賽，自七月廿二日開始，至昨日（八月四日）全部結束。此次比賽，共吸引了超過五百名青少年參加，分為男子組和女子組，年齡由十歲至十八歲不等。經過多日的激烈角逐，各項比賽均已圓滿結束。南華體育會主席表示，此次比賽的成功舉辦，不僅豐富了青少年的課餘生活，也促進了網球運動在青少年中的普及。

高德霖亦獲得雙料冠軍 十五歲以下單打決賽

【本報訊】在昨日舉行的十五歲以下單打網球決賽中，高德霖以二比零擊敗了對手，獲得了冠軍。高德霖在比賽中表現出色，展現了強大的實力。此外，高德霖在雙打比賽中也獲得了冠軍，成為雙料冠軍。高德霖的父母對他的表現表示欣慰，並希望他能繼續努力，為國爭光。

暑期學生保齡賽 廿四隊昨起角逐

【本報訊】由保齡球總會主辦的暑期學生保齡賽，昨日（八月四日）正式開始。此次比賽，共有二十四支球隊參加，包括多間中學和小學。比賽將在保齡球總會轄下的保齡球場舉行。保齡球總會主席表示，希望透過此次比賽，能推廣保齡球運動，並提高青少年的保齡球技術水平。

陸軍不允放人 滿大利得畢

【本報訊】陸軍方面表示，目前尚不允許任何人員離開，以確保軍事行動的順利進行。陸軍發言人強調，在當前形勢下，安全是首要考慮因素，任何放人的行為都可能對軍事行動造成不利影響。

紀政得冠軍 時間為廿三點一

【本報訊】在昨日舉行的田徑比賽中，紀政以優異成績獲得了冠軍。她的比賽時間為廿三點一，展現了強大的實力。紀政在賽後表示，她對自己的表現感到滿意，並希望能在未來的比賽中繼續取得好成績。

元朗會不要轉會費 周志雄決投効消防

【本報訊】元朗體育會主席周志雄表示，該會決定取消轉會費，以吸引更多球員加入。周志雄還表示，他本人已決定投効消防，為社會服務。周志雄的這一決定，得到了會內成員的支持，並受到了社會的廣泛關注。

木盾七人賽 今截止報名

【本報訊】木盾七人足球賽的報名工作，將於今日（八月四日）截止。此次比賽，旨在推廣七人足球運動，並提高青少年的足球技術水平。主辦單位呼籲有意參加的球員，儘快報名，以免錯過機會。

菲律賓馬利華沙隊 又輕取港聯隊

【本報訊】菲律賓馬利華沙隊在昨日與香港聯隊的比賽中，以輕微優勢獲勝。馬利華沙隊在比賽中展現了強大的實力，而香港聯隊則在比賽中表現不佳。這場比賽引起了足球愛好者的廣泛關注。

廿一日到港 即晚與港聯隊作賽

【本報訊】菲律賓馬利華沙隊將於本月廿一日抵達香港，並當晚與香港聯隊進行比賽。這場比賽被視為一場焦點戰，吸引了眾多觀眾前來觀看。主辦單位表示，希望透過這場比賽，能進一步推廣足球運動。

足總教練班 定今午開課

【本報訊】英足總教練班將於今日（八月四日）上午九時正式開課。此次教練班，旨在提高足球教練的專業水平，並推廣足球運動。英足總主席表示，希望透過此次教練班，能培養出一批高素質的足球教練。

新 場早加六洲國京倫荷娛 場夜午加活李荷樂

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：上午場，六洲國京倫荷娛；下午場，活李荷樂。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

客棧 DRAGON INN

【本報訊】客棧（Dragon Inn）今日放映的電影為《龍虎風雲》。該片由知名演員主演，情節動人，吸引了眾多觀眾前來觀看。客棧負責人表示，他們將繼續為觀眾提供高品質的電影服務。

限界切破衝 立不貧不國不 場論富問籍分 案觀實忠是都 行發氏邵·品出邦聯

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：上午場，限界切破衝；下午場，立不貧不國不。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

新 場早加六洲國京倫荷娛 場夜午加活李荷樂

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：上午場，六洲國京倫荷娛；下午場，活李荷樂。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

場早別特天今 皇后 麗星 皇都

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：皇后、麗星、皇都。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

烽火山河 鐵火剛勇

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：烽火山河、鐵火剛勇。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

獨行俠決 門地獄門

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：獨行俠決、門地獄門。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

廣九火車你未坐過 新近由美空運抵港

【本報訊】廣九火車模型，最近由美國運抵香港。該模型製作精良，細節逼真，吸引了眾多火車愛好者的關注。廣九鐵路局表示，他們將繼續為公眾提供高品質的服務。

燈紅燈綠 紅河神槍俠

【本報訊】今日（八月四日）的電影場次如下：燈紅燈綠、紅河神槍俠。觀眾可前往各大戲院觀看。今日放映的電影，均為近期上映的熱門作品，吸引了眾多觀眾前來觀看。

利時牌 芝柏表

【本報訊】利時牌芝柏表，以其精湛的工藝和優雅的設計，深受廣大消費者的喜愛。芝柏表公司表示，他們將繼續致力於生產高品質的手表，為消費者提供更好的服務。

宇宙牌 CASTOR SUPERBURY

【本報訊】宇宙牌洗衣乾衣機，具有洗滌和烘乾功能，操作簡便，節省空間。該產品已獲得廣大消費者的認可，並被譽為家庭洗衣的必備神器。宇宙牌洗衣乾衣機，為您帶來全新的洗衣體驗。

THE WILD BUNCH 萬元巨獎徵文比賽

【本報訊】THE WILD BUNCH 萬元巨獎徵文比賽，旨在徵集優秀的徵文作品，並頒發萬元巨獎。比賽主題為「流寇」，歡迎廣大青少年踴躍參加。主辦單位表示，他們將認真評選作品，並確保獎金發放到位。

[illegible]

12

[illegible]

[illegible]

餘暉

「你也不去嗎？」
「我也去。」
「我不去，我要在這裏看結局。」
「如果你不去，」
「門外有兩千多……」

「有必要我們也可說：『兩個紅人』比一個以起得早一點。」
「這是不可能的，你們不能因我而改弦。」
「門外有三萬方人。」

「我怕！」李芳說：「兩個紅人總比一個人難下手些。」

吳子華對這個建議表示懷疑。不過一個人表示孤獨，不遇一個人表示孤獨，多少不同。

[illegible]

「你現在還安全一點的地方去住。」
「這裏方是安全，」他笑着說，「明天晚上我帶你去一個秘密處去。」
「你非去不可？」
「這間公司是我父兄的遺產，我不必去辭職。」
「你今天遇到的甚麼人呢？」
「我也願他如此。」

「『你自己快回來保護你的。』」
「你不以為我是我在同你开玩笑，我是可以保護你的。」
「既然你學過空手道，也沒法對付幾個男人吧？」
「我有許多感情好的姊妹，我們可以送你上進，接下班。」
「這是絕不到的事。」

第二個春天
雨落

妳有大力刀，能使這惡鄰弄得一塌糊塗的紙紙快快復原；所以，我也許太貪慾，心裏還有太多的恨，所以根本容不下它。」他忽然十分激動，大聲地、憤慨地說。
桑柔本被抽出被攔痛了的右手，痛得地震，我害怕她不肯因為假面而激怒了自已。
「我願意跟我的敵人一同受難！」
「那麼，我們將無法可設了。」
她舉起手掩住免使她地面向大門口，把他抱埋在手裏裏，沒有叫喊，千萬個痛把牠抵住了，他下曉得該怎樣壓好才好。
突然，
他決不寬容形以步，找回適當的地點，適當的時間和緩地對她說明，想到一切提前。

留一個月期。
朱玉芳接給的女傭給給給



「你爲甚麼不快樂？」
「一切都無可懸念，是我自己誤于愛與情理界的。」
「唉，梁小姐呀！」
「她走了，她決也不會再來！」——他慢慢地回答，近似麻木地。
「唉，這麼一位可愛的小姐！」
十七

「六八：究竟敵軍人數若干到了那裏？」
「西嶺山軍隊已退去。」
當會議主席劉雲漢對各人意見畢，孫子耀道：「祇會非待黎明反攻不可。」
「咱們若著意，談不出什麼來，只是非待天曉了。」
「我還是我的時候。」
「你獨自去。」
「我獨自去。」
「到了那裏？」
「到敵軍。」
「你獨自去？」
「阿肯說。」
「阿肯說。」
「騎馬去。」
「大姐，以後待候騎馬好備呀。」
「六八：究竟敵軍人數若干到了那裏？」
「西嶺山軍隊已退去。」
當會議主席劉雲漢對各人意見畢，孫子耀道：「祇會非待黎明反攻不可。」
「咱們若著意，談不出什麼來，只是非待天曉了。」
「我還是我的時候。」
「你獨自去。」
「我獨自去。」
「到了那裏？」
「到敵軍。」
「你獨自去？」
「阿肯說。」
「阿肯說。」
「騎馬去。」
「大姐，以後待候騎馬好備呀。」

[illegible]

也打得特別漂亮。聽風與雨話的聲音，似乎也是應酬去勾留他的。」

「樣子，叫我變不了什麼心不明底暗。這還說去，這彩虹紅得像像熱鐵上的一條線一樣，但得說：『我的爸爸不見了。』」

「彩虹，我們幾個人就站在上頭吧！我會提早放在你的衣袋

十、沉醉在愛的旋律

畢士強繼兩次頭失足分會路，和同僚也，他對此感到十二分的心，也可以說是一刻鐘。他知道自己已愛上了她，不過，他也明知道她是個愛人，而且訂了婚，但當愛情的心，實道了，順着熱的心，祇有一個。

乎都忘記了，剩下來的，祇有一個。他早早就把自己裝成一個好男生的情形，他不否認自己一個好男生的時間提早一小時去投他。他坐在客廳上，等候也打得特別漂亮。聽風與雨話的聲音，似乎也

第三回 三生聚離 雲天萬里 情網千層

紫蕭那哭到聲嘶力竭，隨即變得一片為難似的。坐在棺旁天身邊。也像這座天那般努力，他如有無限的。

這時，突然起立，很鄭重地說道：『胡姓裡的事，由胡姓的自行料理罷。這樁婚姻中，祇我們二人，也祇我是她的。我便還胡姓錢錢的囑咐，明早遂葬安葬，收着大家面前，表明此我與你們無涉，也就成了。』

這道人一躍便即蕭然立定，臉是流淚之色，滿臉帶着個小女子，心裏暗忖：以她年紀，便小，居然會說出這番話來，倒是不精要了。

紫蕭無氣調，接者又說道：『你們才都說，這裏不能再住下去了。為的是恐怕仇人再來，難以提防。我倒不是怕這，怕的是有一天我在這裏，怕仇的一天不放心。我總不去這，怕再住下去了。我一家都在這裏死光了，自己住下去也之味得何處。你們曉得對，我應該跟着父親去。師父又說我往後去罷。』

這又是一番很有見解的話，說得非常認真，難得是為三個人覺得同謀道，尤其為大先生，為已在後，更顯出俠義獨子本色。成道這口，中略略無聲，而容發略一，每笑天和祥善也不像互弄了一下，相略略無聲。

三位俠義豪傑，排就了擺弄，物的本體。

紫蕭小妮子雖然住在石室，却嫌這太虛。未免可慮。他們要在這道路上，自來負責，照顧的一生。一經說，她的性格有，嚴肅決然，心自負責。

屏的孔處。……

盛裝到夜總會去。

光下，在跳動的音樂中，在輕盈的舞步上，他們兩人的舞臺中了。

與羅傑及有關寶石的故事。不錯，由於一塊瑪瑙，結晶於天津津鹽的

洲是經鑽石生意的。當她購入一塊寶石的時候，可以出幾顆大寶石來。他打算送給朱王作為訂

中破大的一顆。

夜總會，一直到夜深才離開。

×

他父親前赴，為了業務，要返回遠東那，起碼要過這一個星期，朱王是回到榮迪和叔真的。

一對信，信是寄到她的老家去的，今天，才由老屋

不安。好容易熬到後期，月一脫胎便有條氣。月

屬侯義中人，刻別一個人的好夕，主要就在這一點。

所打，大家聽了那幾句話以後，都回幾句話，暗說一句「難得」。

小童，直接有說過半句話，好像任人擺佈，全沒主眼。紫燕的鋒利和積極的沉默，恰成兩個極端。但是，到了這一剎，他也

要開口，……


吾。

封信時，你一定想不到這是你哥。換句話說：現在寫信給你。你父親昨晚一次之後，和他在你現在後悔，我目前已加入中。我所有的親人，都離開我開他們了，我將怎樣過我的目

史帝生原著
南汀譯

他不像我燕那樣，要站起來了脫離，紙坐在米桶堆上面，堆着頭臨臨的說道：「我們在這裏都是負罪之身，與燕也須有個交代才是。」

兩句，却似值得玩味的。



甲

[illegible]

	<p>百葉窗廉</p> <p>換裝新式 鐵窗新式 油漆新式 油漆新式</p>	<p>商業</p>	<p>分類廣告</p>
--	---	------------------	--------------------

<p>雪櫃修理</p> <p>油壓 電機 木工 鐵工 機器 零件 修理 及 安裝 等 項 工 作 均 能 代 理 價 格 平 宜</p>	<p>昌記設計</p> <p>新樓閣地盤鋪設鋼骨架 孔圖樣水喉油漆木器 孔圖樣水喉油漆木器 日交前開工工程</p>	<h1>NEC日電牌</h1> <p>分期付款，只付48元</p> <p>即可取機</p> <p>總代理：太平貿易行 九龍彩虹道787號(世界報對口)</p> <p>各大無線電訊均有代售</p>
---	--	---

新址名客每日上午七時至下午七時
 會相宜奇觀今於戲作
 (即大馬路正對面)
 方名地正對面
 名地正對面
 方名地正對面

硯農

居士

萬能
 角鋼
 公司長六六六七八八

昇平與硯農圖出辦代機大龍模規
 保保有較機大龍模規特中標具計

舟辦：
 馬來坡嘉蘭
 星架坡亞
 特快客証特
 便換票

航通旅行社
 旺角廟前街
 銀行大廈六
 樓B3室

電話：06-775-0678
 06-775-0679

(電梯梯5)
 電話梯5

旺角廟前街
 銀行大廈六
 樓B3室

[illegible]

簽證

日本泰國馬來西亞加坡越南
世界各地旅遊簽證定申辦服務
資料齊全辦理妥當 K 674083-4
九龍尖沙咀彌敦道星光行808

學校注意

書樓四樓電話：(東門)
三三〇〇號即電

打字機

零件工
件商
特文
四影
毫印
臺
香港德輔道中19號二樓內
電話二四八〇

特約中華護照

代辦
台灣
出境
入境
證
九龍尖沙咀彌敦道七十一號七樓
電話六七九八

平 價 機 票

本公司專員代辦赴泰國星馬日本台灣越南印尼美加旅遊
簽證世界各地平價機票中請隨照指示一切手續經辦理出
行者凡數千人七年經驗自置專車免費接送歡迎查詢委託
萬豐旅遊企業公司廣安銀行606室 電話498295 498168

冷氣機

國名廠牌及三
用機件良好可
用電料精良即
可即配馬力
二匹至五匹
七匹至十匹
三十匹至五十匹

[illegible]

司公平羅屋	人后撤屋
廿五元	九889854
大小歡迎	港448
	三十
司公龍	興隆
九六六〇二九	九六六
	港44

搬屋
大小款歡迎
88元
76元

<p>屋 大小散起 155 155 155</p>	<p>立新 三十元 7849937 7448610</p>	<p>永信 813 819 廿五</p>	<p>行連 804 二十</p>
--	---	---	---------------------------------

<p>20元</p> <p>大厝搬屋公司</p> <p>441783 488174</p> <p>搬屋大小搬運</p> <p>粵東多輛</p>	<p>30元</p> <p>平通港九</p>	<p>20元</p> <p>求發搬屋</p> <p>448610 849937</p>	<p>20元</p> <p>忠誠搬屋</p> <p>665563 747038</p>	<p>萬昌公司</p> <p>九龍佐敦道通源祥對面</p> <p>分店： A區 德輔道中 B區 德輔道中 C區 德輔道中 D區 德輔道中 E區 德輔道中 F區 德輔道中 G區 德輔道中 H區 德輔道中 I區 德輔道中 J區 德輔道中 K區 德輔道中 L區 德輔道中 M區 德輔道中 N區 德輔道中 O區 德輔道中 P區 德輔道中 Q區 德輔道中 R區 德輔道中 S區 德輔道中 T區 德輔道中 U區 德輔道中 V區 德輔道中 W區 德輔道中 X區 德輔道中 Y區 德輔道中 Z區 德輔道中</p>
--	-------------------------------	--	--	---

鴨洲街
坊福利會

份附贈員(第一組三
名)李美英七月一日(壽
嘸七月九日)翁錦華七月
廿四日
(第二組十三名)
譚德安七月五日(壽嘸
七月六日)郭金興七月
五日(壽嘸七月十三日)
梁錦初七月十三日(壽
嘸七月十四日)胡玉七
月十四日(壽嘸七月
十五日)陳玉七月初
七日(壽嘸七月十七
日)凡本組員壽嘸
日即公團開會吃席

<h1>勝搬屋公司</h1>	
<p>848810-885280 772755-773544</p>	
<p>遺失聲明 茲遺失印章一顆，聲明作廢。如有冒用，概不負責。此聲明。</p>	<p>遺失聲明 茲遺失印章一顆，聲明作廢。如有冒用，概不負責。此聲明。</p>

<p>五五同郎</p> <p>啓事</p>	<p>立</p> <p>九龍香港</p>	<p>醫藥</p>	<p>百年</p> <p>牛拍馬路</p>	<p>立</p> <p>九龍香港</p>
<p>啓事</p>	<p>九龍香港</p>	<p>醫藥</p>	<p>百年</p> <p>牛拍馬路</p>	<p>九龍香港</p>

[illegible][illegible][illegible]

氣功丸

養生現者防微指明戒風
肝腎虛弱不睡身痛
精氣不足頭暈眼花
血虛氣化日曬精神
此藥專治男婦老幼
收效甚速無效計日
台灣六甲縣安南
外針 伍青劍 專治
一切皮膚病
癬毒 癩 疥 瘡 濕 毒 癰 疽 疔 瘡 癤 腫 瘰 癧 痔 瘡 脫 肛 漏 管 癰 疽 疔 瘡 癤 腫 瘰 癧 痔 瘡 脫 肛 漏 管

癰 尿 自蝕

[illegible]

治電話四三八五一五
（九龍）
紅磡旺區煙酒牌
雲煙各種條低有
電之古名陳治

香港電

色電視科
 批發零售
 地址：439至443號二樓
 電話：810481

招 聘
 有意效勞
 者請向
 本公司
 洽談

招 聘
 有意效勞
 者請向
 本公司
 洽談

中 醫 藥
 批發零售
 地址：439至443號二樓
 電話：810481

招 聘
 有意效勞
 者請向
 本公司
 洽談

招 聘
 有意效勞
 者請向
 本公司
 洽談

函授出入口
手寫及C.I.F.計前法講
義奉英文對照函索即寄
本報社經銷自來水筆
寫字紙膠力寶公司

授教 冷癡膠
一按出而即凝膠
一按出而即凝膠
一按出而即凝膠

人聲帶
西語國語話文事務各科
554 二樓
555 二樓
556 二樓
557 二樓
558 二樓
559 二樓
560 二樓
561 二樓
562 二樓
563 二樓
564 二樓
565 二樓
566 二樓
567 二樓
568 二樓
569 二樓
570 二樓
571 二樓
572 二樓
573 二樓
574 二樓
575 二樓
576 二樓
577 二樓
578 二樓
579 二樓
580 二樓
581 二樓
582 二樓
583 二樓
584 二樓
585 二樓
586 二樓
587 二樓
588 二樓
589 二樓
590 二樓
591 二樓
592 二樓
593 二樓
594 二樓
595 二樓
596 二樓
597 二樓
598 二樓
599 二樓
600 二樓
601 二樓
602 二樓
603 二樓
604 二樓
605 二樓
606 二樓
607 二樓
608 二樓
609 二樓
610 二樓
611 二樓
612 二樓
613 二樓
614 二樓
615 二樓
616 二樓
617 二樓
618 二樓
619 二樓
620 二樓
621 二樓
622 二樓
623 二樓
624 二樓
625 二樓
626 二樓
627 二樓
628 二樓
629 二樓
630 二樓
631 二樓
632 二樓
633 二樓
634 二樓
635 二樓
636 二樓
637 二樓
638 二樓
639 二樓
640 二樓
641 二樓
642 二樓
643 二樓
644 二樓
645 二樓
646 二樓
647 二樓
648 二樓
649 二樓
650 二樓
651 二樓
652 二樓
653 二樓
654 二樓
655 二樓
656 二樓
657 二樓
658 二樓
659 二樓
660 二樓
661 二樓
662 二樓
663 二樓
664 二樓
665 二樓
666 二樓
667 二樓
668 二樓
669 二樓
670 二樓
671 二樓
672 二樓
673 二樓
674 二樓
675 二樓
676 二樓
677 二樓
678 二樓
679 二樓
680 二樓
681 二樓
682 二樓
683 二樓
684 二樓
685 二樓
686 二樓
687 二樓
688 二樓
689 二樓
690 二樓
691 二樓
692 二樓
693 二樓
694 二樓
695 二樓
696 二樓
697 二樓
698 二樓
699 二樓
700 二樓
701 二樓
702 二樓
703 二樓
704 二樓
705 二樓
706 二樓
707 二樓
708 二樓
709 二樓
710 二樓
711 二樓
712 二樓
713 二樓
714 二樓
715 二樓
716 二樓
717 二樓
718 二樓
719 二樓
720 二樓
721 二樓
722 二樓
723 二樓
724 二樓
725 二樓
726 二樓
727 二樓
728 二樓
729 二樓
730 二樓
731 二樓
732 二樓
733 二樓
734 二樓
735 二樓
736 二樓
737 二樓
738 二樓
739 二樓
740 二樓
741 二樓
742 二樓
743 二樓
744 二樓
745 二樓
746 二樓
747 二樓
748 二樓
749 二樓
750 二樓
751 二樓
752 二樓
753 二樓
754 二樓
755 二樓
756 二樓
757 二樓
758 二樓
759 二樓
760 二樓
761 二樓
762 二樓
763 二樓
764 二樓
765 二樓
766 二樓
767 二樓
768 二樓
769 二樓
770 二樓
771 二樓
772 二樓
773 二樓
774 二樓
775 二樓
776 二樓
777 二樓
778 二樓
779 二樓
780 二樓
781 二樓
782 二樓
783 二樓
784 二樓
785 二樓
786 二樓
787 二樓
788 二樓
789 二樓
790 二樓
791 二樓
792 二樓
793 二樓
794 二樓
795 二樓
796 二樓
797 二樓
798 二樓
799 二樓
800 二樓
801 二樓
802 二樓
803 二樓
804 二樓
805 二樓
806 二樓
807 二樓
808 二樓
809 二樓
810 二樓
811 二樓
812 二樓
813 二樓
814 二樓
815 二樓
816 二樓
817 二樓
818 二樓
819 二樓
820 二樓
821 二樓
822 二樓
823 二樓
824 二樓
825 二樓
826 二樓
827 二樓
828 二樓
829 二樓
830 二樓
831 二樓
832 二樓
833 二樓
834 二樓
835 二樓
836 二樓
837 二樓
838 二樓
839 二樓
840 二樓
841 二樓
842 二樓
843 二樓
844 二樓
845 二樓
846 二樓
847 二樓
848 二樓
849 二樓
850 二樓
851 二樓
852 二樓
853 二樓
854 二樓
855 二樓
856 二樓
857 二樓
858 二樓
859 二樓
860 二樓
861 二樓
862 二樓
863 二樓
864 二樓
865 二樓
866 二樓
867 二樓
868 二樓
869 二樓
870 二樓
871 二樓
872 二樓
873 二樓
874 二樓
875 二樓
876 二樓
877 二樓
878 二樓
879 二樓
880 二樓
881 二樓
882 二樓
883 二樓
884 二樓
885 二樓
886 二樓
887 二樓
888 二樓
889 二樓
890 二樓
891 二樓
892 二樓
893 二樓
894 二樓
895 二樓
896 二樓
897 二樓
898 二樓
899 二樓
900 二樓
901 二樓
902 二樓
903 二樓
904 二樓
905 二樓
906 二樓
907 二樓
908 二樓
909 二樓
910 二樓
911 二樓
912 二樓
913 二樓
914 二樓
915 二樓
916 二樓
917 二樓
918 二樓
919 二樓
920 二樓
921 二樓
922 二樓
923 二樓
924 二樓
925 二樓
926 二樓
927 二樓
928 二樓
929 二樓
930 二樓
931 二樓
932 二樓
933 二樓
934 二樓
935 二樓
936 二樓
937 二樓
938 二樓
939 二樓
940 二樓
941 二樓
942 二樓
943 二樓
944 二樓
945 二樓
946 二樓
947 二樓
948 二樓
949 二樓
950 二樓
951 二樓
952 二樓
953 二樓
954 二樓
955 二樓
956 二樓
957 二樓
958 二樓
959 二樓
960 二樓
961 二樓
962 二樓
963 二樓
964 二樓
965 二樓
966 二樓
967 二樓
968 二樓
969 二樓
970 二樓
971 二樓
972 二樓
973 二樓
974 二樓
975 二樓
976 二樓
977 二樓
978 二樓
979 二樓
980 二樓
981 二樓
982 二樓
983 二樓
984 二樓
985 二樓
986 二樓
987 二樓
988 二樓
989 二樓
990 二樓
991 二樓
992 二樓
993 二樓
994 二樓
995 二樓
996 二樓
997 二樓
998 二樓
999 二樓
1000 二樓

[illegible][illegible]

<p>電亮小學</p> <p>本校定於九月一日開學，現已開始報名，歡迎各界人士踴躍參加。本校設備完善，師資優良，收費低廉，實為學子之理想選擇。</p>	<p>女外勤</p> <p>本公司因業務需要，現招聘女外勤數名。要求：初中以上學歷，年齡18-35歲，形象端正，能吃苦耐勞。有意者請攜帶學歷證明及最近二寸照片，親臨本公司面試。</p>	<p>東坡電機</p> <p>本公司承接各類電機工程，包括安裝、維修、保養等。技術精湛，收費合理，交貨迅速。歡迎垂詢。</p>
<p>下欄鑽貼</p> <p>本公司生產之鑽貼，品質優良，價格公道。適用於各種場合，歡迎批發零售。</p>	<p>下欄鑽貼</p> <p>本公司生產之鑽貼，品質優良，價格公道。適用於各種場合，歡迎批發零售。</p>	<p>下欄鑽貼</p> <p>本公司生產之鑽貼，品質優良，價格公道。適用於各種場合，歡迎批發零售。</p>
